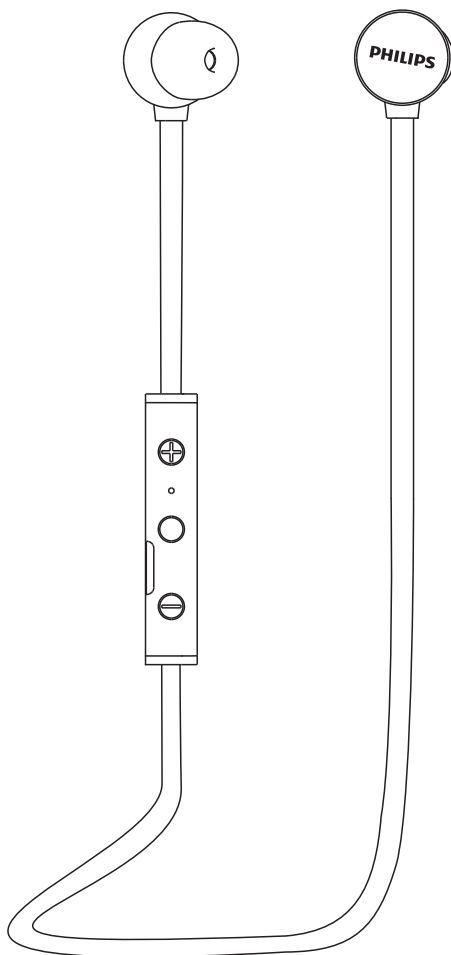


PHILIPS

Do uší

TAUN102



Návod pre užívateľov

Zaregistrujte svoj výrobok a získajte podporu na
www.philips.com/support

Obsah

1	Dôležité bezpečnostné pokyny	2
	Bezpečnosť sluchu	2
	Všeobecné informácie	2

2	Vaše slúchadlá Bluetooth do uší	3
	Čo je v balení	3
	Iné zariadenia	3
	Prehľad vašich Bluetooth slúchadiel do uší	3

3	Začíname	4
	Nabíte slúchadlá	4
	Spárujte slúchadlá s mobilným telefónom	4

4	Používanie slúchadiel	5
	Pripojte slúchadlá k zariadeniu Bluetooth	5
	Spravovanie hovorov a hudby	5

5	Technické údaje	7
---	-----------------	---

6	Poznámka	8
	Oznámenie o zhode	8
	Vyhlasenie o zhode	8
	Likvidácia starého produktu a batérie	8
	Súlad s EMF	9
	Ochranné známky	9

7	Často kladené otázky	10
---	----------------------	----

I Dôležité bezpečnostné pokyny

Bezpečnosť sluchu



Nebezpečenstvo

- Aby ste predišli poškodeniu sluchu, obmedzte čas používania slúchadiel pri vysokej hlasitosti a nastavte hlasitosť na bezpečnú úroveň. Čím je hlasitosť vyššia, tým kratší je bezpečný čas počúvania.

Pri používaní náhlavnej súpravy dodržiavajte nasledujúce pokyny.

- Počúvajte pri rozumnej hlasitosti po primeranú dobu.
- Dávajte pozor, aby ste hlasitosť neprestavovali nepretržite nahor po tom, ako sa váš sluch prispôbil.
- Nezvyšujte hlasitosť do takej miery, aby ste nepočuli, čo sa deje okolo vás.
- V potenciálne nebezpečných situáciách by ste mali byť opatrní alebo dočasne prerušiť používanie.
- Nadmerný akustický tlak zo slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.
- Používanie slúchadiel s oboma ušami zakrytými počas jazdy sa neodporúča, a v niektorých oblastiach môže byť počas jazdy nezákonné.
- Kvôli vlastnej bezpečnosti sa vyvarujte rozptyľovaniu hudbou alebo telefónnymi hovormi, keď je hustá premávka alebo ste v inom potenciálne nebezpečnom prostredí.

Všeobecné informácie

Aby ste zabránili poškodeniu alebo poruche:



Upozornenie

- Nevystavujte slúchadlá nadmernému teplu.
- Nenechajte slúchadlá spadnúť.
- Slúchadlá nesmú byť vystavené kvapkajúcej ani striekajúcej vode.
- Nenechajte, aby boli vaše slúchadlá ponorené do vody.
- Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky obsahujúce alkohol, amoniak, benzén alebo abrazívne látky.
- Ak je potrebné čistenie, na čistenie produktu použite mäkkú látku, v prípade potreby navlhčenú minimálnym množstvom vody alebo zriedeného jemného mydla.
- Integrovaná batéria nesmie byť vystavená nadmernému teplu, ako napríklad slnečnému žiareniu, jemnému žiareniu alebo podobne.
- Nebezpečenstvo výbuchu pri nesprávnej výmene batérie. Vymieňajte iba za rovnaký alebo ekvivalentný typ.

Informácie o prevádzkových a skladovacích teplotách a vlhkosti

- Prevádzkujte alebo skladujte na mieste, kde je teplota medzi -15 a $+55$ °C (do 90% relatívnej vlhkosti).
- Životnosť batérie môže byť pri vysokej alebo nízkej teplote kratšia.

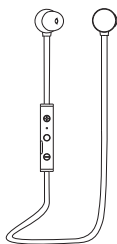
2 Vaše slúchadlá Bluetooth do uší

Blahoželáme vám k nákupu a vítame vás medzi používateľmi produktov spoločnosti Philips! Aby ste naplno profitovali z podpory, ktorú spoločnosť Philips ponúka, zaregistrujte si váš výrobok na www.philips.com/welcome.

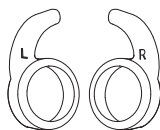
Pomocou bezdrôtových slúchadiel Philips do uší môžete:

- vychutnávať si pohodlné bezdrôtové handsfree hovory;
- vychutnávať si a ovládať bezdrôtovú hudbu;
- prepínať medzi hovormi a hudbou.

Čo je v balení



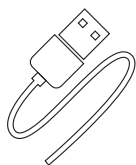
Philips TAUN I02 Bluetooth slúchadlá do uší



Ušné krídeltká



Čiapky (M/L)
Nabíjací kábel USB



USB nabíjací kábel
(iba na nabíjanie)

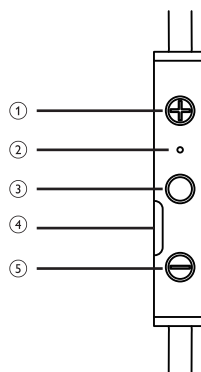


Stručná príručka
spustenia

Iné zariadenia

Mobilný telefón alebo zariadenie (napr. notebook, PDA, adaptéry Bluetooth, prehrávače MP3 atď.), ktoré podporujú Bluetooth a sú kompatibilné so slúchadlami (pozri časť „Technické údaje“ na strane 7).

Prehľad vašich Bluetooth slúchadiel do uší



- ① Nasledujúce/Zvýšenie hlasitosti
- ② Indikátor MIC/LED
- ③ Tlačidlo zapnutia/vypnutia, ovládanie hudby/hovoru
- ④ Nabíjací slot micro USB
- ⑤ Predchádzajúce/zníženie hlasitosti

3 Začíname

Nabite slúchadlá

Poznámka

- Pred prvým použitím slúchadiel nabíjajte batériu 5 hodín, aby ste dosiahli optimálnu kapacitu a životnosť batérie.
- Aby ste predišli poškodeniu, používajte iba originálny nabíjací kábel USB.
- Dokončíte hovor pred nabíjaním slúchadiel, pretože pripojením slúchadiel na nabíjanie ich vypnete.

Pripojte dodaný nabíjací kábel USB k:

- nabíjacímu slotu micro USB na slúchadlách a;
 - nabíjačke/portu USB počítača
- ↳ Počas nabíjania svieti LED červeno a po úplnom nabití slúchadiel modro.

Tip

- Úplné nabitie zvyčajne trvá 2 hodiny.

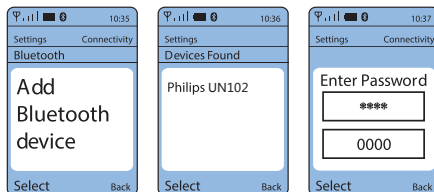
Spárujte slúchadlá s mobilným telefónom

Pred prvým použitím slúchadiel s mobilným telefónom ich spárujte s mobilným telefónom. Úspešným párovaním sa vytvorí jedinečné šifrované spojenie medzi slúchadlami a mobilným telefónom. Slúchadlá ukladajú posledných 8 zariadení do pamäte. Ak sa pokúsíte spárovať viac ako 8 zariadení, najstaršie spárované zariadenie sa nahradí novým.

- 1 Uistite sa, že sú slúchadlá úplne nabité a vypnuté.
- 2 Stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia, striedavo bliká modrá a červená LED. Modré svetlo bliká pri úspešnom spárovaní.
↳ Slúchadlá zostanú v režime párovania 5 minút.
- 3 Uistite sa, že je mobilný telefón zapnutý a je aktivovaná jeho funkcia Bluetooth.
- 4 Spárujte slúchadlá s mobilným telefónom. Podrobné informácie nájdete v používateľskej príručke k mobilnému telefónu.

Nasledujúci príklad ukazuje, ako spárovať slúchadlá s mobilným telefónom.

- 1 Aktivujte funkciu Bluetooth mobilného telefónu a vyberte položku Philips UN102.
- 2 Ak sa zobrazí výzva, zadajte heslo náhľavne súpravy "0000" (4 nuly). Pre mobilné telefóny s technológiou Bluetooth 3.0 alebo vyššou nemusíte zadávať heslo.



4 Používanie slúchadiel

Pripojte slúchadlá k zariadeniu Bluetooth

- 1 Zapnite mobilný telefón / zariadenie Bluetooth.
- 2 Stlačte a podržte tlačidlo zapnutia/vypnutia pre zapnutie slúchadiel.
 - ↳ Modrá LED bliká.
 - ↳ Slúchadlá sa automaticky znovu pripoja k naposledy pripojenému mobilnému telefónu/zariadeniu Bluetooth. Ak posledné nie je k dispozícii, slúchadlá sa pokúsia znova pripojiť k druhému naposledy pripojenému zariadeniu.



Tip

- Ak zapnete mobilný telefón/zariadenie Bluetooth alebo aktivujete funkciu Bluetooth po zapnutí slúchadiel, musíte slúchadlá a mobilný telefón/zariadenie Bluetooth znova pripojiť ručne.



Poznámka

- Ak sa slúchadlá nepripoja k žiadnemu zariadeniu Bluetooth v dosahu do 5 minút, automaticky sa vypnú, aby sa šetrila životnosť batérie.

Spravovanie hovorov a hudby

Zapnutie/vypnutie

Úloha	Tlačidlo	Prevádzka
Zapnite slúchadlá.	Ovládanie zapnutia/vypnutia, hudby/hovoru	Stlačte a podržte 1 sekundu.

Vypnite slúchadlá.	Ovládanie zapnutia/vypnutia, hudby/hovoru	Stlačte a podržte 3 sekundy. ↳ Červená LED svieti a postupne stmavne.
--------------------	---	--

Ovládanie hudby

Úloha	Tlačidlo	Prevádzka
Prehrajte alebo pozastavte hudbu.	Ovládanie zapnutia/vypnutia, hudby/hovoru	Stlačte raz.
Nastavte hlasitosť.	+/-	Stlačte raz.
Nasledujúca stopa.	+	Dlho stlačte.
Predchádzajúca stopa.	-	Dlho stlačte.

Ovládanie hovoru

Úloha	Tlačidlo	Prevádzka
Zdvihnite/položte hovor.	Ovládanie zapnutia/vypnutia, hudby/hovoru	Stlačte raz. ↳ 1 pípnutie.
Prepnúť medzi volajúcimi počas hovoru.	Ovládanie zapnutia/vypnutia, hudby/hovoru	Stlačte a podržte 1 sekundy. ↳ 1 pípnutie.

Stav indikátora iných slúchadiel

Stav slúchadiel	Indikátor
Slúchadlá sú pripojené k zariadeniu Bluetooth, keď sú slúchadlá v pohotovostnom režime alebo keď počúvate hudbu.	Modrá LED bliká každých 10 sekúnd.
Slúchadlá sú pripravené na spárovanie.	LED bliká modro.

Slúchadlá sú zapnuté, ale nie sú pripojené k zariadeniu Bluetooth.	Červená LED bliká každé 3 sekundy. Ak nie je možné nadviazať spojenie, slúchadlá sa do 5 minút vypnú.
Nízka úroveň nabitia batérie.	Červená LED bliká 2-krát každé 3 sekundy, až kým sa úplne nevybijie
Batéria je úplne nabitá.	Červená LED nesvieti a modrá LED svieti.

5 Technické údaje

- Doba prehrávania hudby: 7 hodín
- Doba hovoru: 6 hodín
- Pohotovostná doba: 150 hodín
- Bežný čas do úplného nabitia: 2 hodiny
- Nabíjateľná lítium-polimérová batéria (80 mAh)
- Bluetooth 5.0 Bluetooth mono podpora (Profil náhlavnej súpravy - HSP, Profil handsfree - HFP), Bluetooth stereo podporované (Rozšírený profil distribúcie zvuku - A2DP; Profil diaľkového ovládania zvuku a videa-AVRCP)
- Prevádzkový rozsah: Do 10 metrov
- Digitálna redukcia ozveny a šumu
- Automatické vypnutie



Poznámka

- Špecifikácie sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

6 Poznámka

Oznámenie o zhode

Oznámenie pre USA

Zariadenie vyhovuje predpisom FCC, časť 15.

Prevádzka podlieha týmto dvom podmienkam:

- 1 Toto zariadenie nesmie spôsobovať škodlivé rušenie, a
- 2 Toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek prijaté rušenie, vrátane rušenia, ktoré môže spôsobiť neželanú prevádzku.

Pravidlá FCC

Toto zariadenie bolo otestované a zistilo sa, že vyhovuje limitom pre digitálne zariadenie triedy B v súlade s časťou 15 pravidiel FCC. Tieto limity sú navrhnuté tak, aby poskytovali primeranú ochranu pred škodlivým rušením pri inštalácii v domácnosti. Toto zariadenie vytvára, používa a môže vyžarovať vysokofrekvenčnú energiu, a ak nie je nainštalované a používané v súlade s pokynmi v príručke, môže spôsobiť škodlivé rušenie rádiovej komunikácie.

Neexistuje však žiadna záruka, že k rušeniu nedôjde pri konkrétnej inštalácii. Ak toto zariadenie spôsobí škodlivé rušenie rozhlasového alebo televízneho príjmu, ktoré sa dá zistiť vypnutím a zapnutím zariadenia, odporúča sa, aby sa používateľ pokúsil napraviť rušenie jedným alebo viacerými z nasledujúcich opatrení:

- Premiestnenie prijímacej antény.
- Zväčšenie vzdialenosti medzi zariadením a prijímačom
- Pripojenie zariadenia do zásuvky s odlišným okruhom od toho, ku ktorému je pripojený prijímač.
- Ohľadom pomoci kontaktujte skúseného rozhlasového/TV technika.

Vyhlasenie o vystavení žiareniu FCC:

Toto zariadenie spĺňa limity vystavenia žiareniu FCC stanovené pre nekontrolované prostredie. Tento vysielač nesmie byť umiestnený ani prevádzkovaný v spojení s inou anténou alebo vysielačom.

Upozornenie: Upozorňujeme používateľa, že zmeny alebo úpravy, ktoré neboli výslovne schválené stranou zodpovednou za súlad, môžu zrušiť oprávnenie používateľa na prevádzkovanie zariadenia.

Oznámenie pre Kanadu:

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Toto zariadenie obsahuje nelicencované vysielače/prijímače, ktoré sú v súlade s nelicencovaným systémom RSS agentúry pre Inovácie, vedu a hospodársky rozvoj Kanady.

Prevádzka podlieha týmto dvom podmienkam:

1. Toto zariadenie nesmie spôsobovať rušenie.
2. Toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek rušenie, vrátane rušenia, ktoré môže spôsobiť nežiaduce fungovanie zariadenia.

Vyhlasenie o zhode

Týmto spoločnosť MMD Hong Kong Holding Limited prehlasuje, že tento výrobok je v súlade so základnými požiadavkami a inými relevantnými ustanoveniami smernice 2014/53/EÚ. Vyhlasenie o zhode nájdete na www.p4c.philips.com.

Likvidácia starého produktu a batérie

Tento produkt môže obsahovať olovo a ortuť. Likvidácia týchto materiálov môže byť regulovaná z dôvodu ochrany životného prostredia. Informácie o likvidácii alebo recyklácii získate od miestnych úradov alebo na stránke www.recycle.philips.com.

Tento produkt obsahuje nevyberateľné batérie:

- Nespalujte ho. Pri prehriatí môžu batérie vybuchnúť.
- Informácie o likvidácii alebo recyklácii získate od miestnych úradov alebo na stránke www.recycle.philips.com.



Váš výrobok je navrhnutý a vyrobený z vysoko kvalitných materiálov a komponentov, ktoré je možné recyklovať a znovu použiť.



Tento symbol na výrobku znamená, že na výrobok sa vzťahuje európska smernica 2012/19/EÚ.



Tento symbol znamená, že výrobok obsahuje vstavanú nabíjateľnú batériu, na ktorú sa vzťahuje európska smernica 2013/56/EÚ, a ktorú nemožno likvidovať s bežným domovým odpadom. Dôrazne vám odporúčame, aby ste svoj výrobok odniesli na oficiálne zberné miesto alebo do servisného strediska Philips, kde vám odborník vyberie nabíjateľnú batériu.

Informujte sa o miestnom systéme separovaného zberu elektrických a elektronických výrobkov a nabíjateľných batérií. Dodržiavajte miestne predpisy a nikdy nelikvidujte produkt a nabíjateľné batérie spolu s bežným komunálnym odpadom. Správna likvidácia starých výrobkov a nabíjateľných batérií pomáha predchádzať negatívnym následkom na životné prostredie a ľudské zdravie.

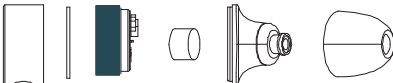
Vybratie integrovanej batérie



Poznámka

- Pred vybratím batérie sa uistite, že sú slúchadlá odpojené od nabíjacieho kábla USB.

Ak vo vašej krajine neexistuje systém zberu/ recyklácie elektronických výrobkov, môžete pred likvidáciou slúchadiel chrániť životné prostredie odstránením a recykláciou batérie.



Súlad s EMF

Tento výrobok vyhovuje všetkým platným normám a predpisom týkajúcim sa vystavenia elektromagnetickým poliam. Informácie o ochrane životného prostredia

Všetky nepotrebné časti balenia sa vynechali. Snažili sme sa, aby sa balenie dalo jednoducho separovať do troch materiálov: kartón (krabica), polystyrénová pena (proti nárazom) a polyetylén (vrecká, vrstva ochrannéj peny). Váš systém pozostáva z materiálov, ktoré môžu byť recyklované a znovu použité, ak sú rozobraté špecializovanou spoločnosťou. Dodržiavajte miestne predpisy týkajúce sa likvidácie obalových materiálov, vybitých batérií a starého zariadenia.

Ochranné známky

Bluetooth

Slovné označenie a logá Bluetooth® sú registrované ochranné známky vlastnené spoločnosťou Bluetooth SIG, Inc. a akékoľvek použitie týchto značiek spoločnosťou je na základe licencie. Ostatné ochranné známky a obchodné názvy sú ochranné známky príslušných vlastníkov.

7 Často kladené otázky

Moje Bluetooth slúchadlá sa nezapínajú.
Úroveň nabitia batérie je nízka. Nabite slúchadlá.

Nemôžem spárovať svoje Bluetooth slúchadlá s mobilným telefónom.
Bluetooth je vypnutý. Povoľte funkciu Bluetooth na svojom mobilnom telefóne a zapnite mobilný telefón pred zapnutím slúchadiel.

Párovanie nefunguje
Skontrolujte, či sú slúchadlá v režime párovania.

- Postupujte podľa pokynov uvedených v tejto používateľskej príručke.
- Pred uvoľnením tlačidla hovor/hudba sa uistite, že LED striedavo bliká modro a červeno. Neprestaňte držať tlačidlo, ak vidíte iba modrú LED.

Mobilný telefón nevie nájsť slúchadlá.

- Slúchadlá môžu byť pripojené k predtým spárovanému zariadeniu. Vypnite pripojené zariadenie alebo ho presuňte mimo dosahu.
- Párovanie sa pravdepodobne resetovalo, alebo sa slúchadlá predtým spárovali s iným zariadením. Opäť spárujte slúchadlá s mobilným telefónom, ako je to opísané v užívateľskej príručke.

Moje Bluetooth slúchadlá sú pripojené k mobilnému telefónu s podporou Bluetooth stereo, ale hudba sa prehráva iba na reproduktore mobilného telefónu.

Prečítajte si používateľskú príručku k mobilnému telefónu. Vyberte možnosť počúvania hudby cez slúchadlá.

Kvalita zvuku je nízka a môžete počuť šum.
Zariadenie Bluetooth je mimo dosahu. Znížte vzdialenosť medzi slúchadlami a zariadením Bluetooth, alebo odstráňte prekážky medzi nimi.

Kvalita zvuku je nízka, keď je streamovanie z mobilného telefónu veľmi pomalé, alebo streamovanie zvuku nefunguje vôbec.
Uistite sa, že váš mobilný telefón podporuje nielen (mono) HSP/HFP, ale podporuje aj A2DP (pozri „Technické údaje“ na strane 7).

Počujem, ale nemôžem ovládať hudbu na svojom zariadení Bluetooth (napr. prehrávať/pozastaviť/preskočiť dopredu/dozadu).
Skontrolujte, či audio zdroj Bluetooth podporuje AVRCP (pozri „Technické údaje“ na strane 7).

Ak potrebujete ďalšiu podporu, navštívte stránku www.philips.com/support.



Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Este produto está homologado pela ANATEL, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000, e atende aos requisitos técnicos aplicados. Para maiores informações, consulte o site da ANATEL: www.anatel.gov.br

Philips a Philips Shield Emblem sú registrované ochranné známky spoločnosti Koninklijke Philips N.V. a používajú sa na základe licencie.

Tento výrobok bol vyrobený a predáva sa na zodpovednosť spoločnosti MMD Hong Kong Holding Limited, alebo jednej z jej pobočiek a MMD Hong Kong Holding Limited je ručiteľom v súvislosti s týmto výrobkom.

